

大漢公報

中華民國三十八年六月廿四號 (星期五) 新聞紙第十一卷第四十六號

孔子紀元二千五百年 夏曆歲次己丑年五月廿八日

社論 座談會中之自由黨的國會議員 候選人金彌先生答客問 孤風

商業界李給君。為引起居留同胞對大選興趣。并使大眾更明瞭自由黨政策與所公推國會議員候選人金彌先生。特於十八日假座華僑酒家。邀請著名自由黨之台柱(國會議員候選人)金彌先生。到座談會。與各界代表。極形興奮。金彌先生。精研法律。載譽雲城。曾充前加麥斯金秘書。暨其他國務要職。向與華友友善。極肯幫忙。記者承約。參加末席。以國會議員代表民意之機關。而議員有如人民之喉舌。耳目。為政得人。其關係非細。對於此第一屆之選舉。及入籍者。獲有選舉權。實為創舉。宜加珍護。即與整個華僑共同利害。有其重大意義。為藉以喚起該黨注意。并為一般政見之質詢。曾擬數項問題求教。見承惠答。茲將問答要點分誌如次。

○(問)自由黨之政綱與政策大致若何。(答)本黨之政綱。本諸民主自由主義。以平等自由博愛為基石。二十年之執政。皆以安定民生。發展經濟。為重要政策。以過去首領麥斯金及現任首領沙拉那之活用實施。悉以上述大綱為其主要對象。本黨之對外。由抗戰而至復員。無不以福利國民為前提。其政綱之卓著。諒為眾所周知。

○(問)對於民生生活程度提高。如何辦法。(答)欲求國民生活提高。大概言之。(甲)發展國內工業。(乙)積極擴充海外貿易。(丙)減輕人民稅項。(丁)鼓勵自由投機開發資源。(戊)資助進出口農事業。為首要。使青年有均等機會就業。使每個青年皆為良好公民。皆能為加拿大效用。以增強加拿大國際及經濟之力量。本人亦貧農之子。半工半讀。幸而畢業大學。

○(問)對於海外之貿易計劃若何。(答)積極探訪外國商情。充分運用駐外使領館人員及其他商務委員商業專家。研求外國貨品之需要。而以廉價物與出之。進出口貨物與關稅。宜量為伸縮以增減之。如果兩國商業協約。必採行平等互惠之利益。

○(問)有何善策以預防不景氣之到臨。(答)政府立法。要使首先注重勞工。使人人有工業棲身。以資生活。同時使全國人民。混滅種族之歧視。改善工人失業保障法。衛生保險金。與其他人民一切意外保險法令。如政府能力之所及。一一積極施行。因安全經濟。自能預防不景氣之到臨。(未完)

重要新聞

中共要參加訂約

東京二十四日電 紐約時報記者發出消息稱。中國共產黨要求聯盟國與日本訂立和平條約時。中國共產黨應代表中國人民。佔四強一席位。中共由上海北平播音。已通知日本人民。謂中國政府將必檢討聯軍佔領日本過去三年之行動。例如終結日本戰犯之審判。變更賠償之程序。與及與國對日復與之計劃。在過去頗長期間。中共常常斥責美國破壞波丹協約。因其所採對日政策。竟威脅遠東和平云

國共軍會戰香港

香港廿四日電 路透社訊。中國政府軍隊。是日與共軍游擊隊在香港之北拾里地方會戰。共軍已開到附近山間。國軍估計約二千人。其中不少鄉村義勇軍。共軍人數不詳。惟聞雙方軍械犀利。

正式通知封鎖共區

美聯社廣州電 中國政府外交部。已於星期日。正式通知各國外交使節。謂自六月廿六日起。政府實行封鎖共軍佔領一切港口。封鎖之範圍自華南閩江口之福州起。以迄東北之遼河口止。

國方之正式宣佈封鎖。亦即各國之船隻。如因進入禁區。而受損失。應自行負責。同時中國政府。又已通知各國。其飛機不得在共區降落。以免因國方空軍之空襲。而遭遇危險。

美聯社上海電 國方之飛機。於昨廿一日空襲上海。所投之炸彈。已擊中英船一艘。以及殼牌石油公司之貨倉。據較早之報告稱。該油輪船公司之貨船安琪。被炸彈擊中。此項報告。已經該公司駐滬代理人巴德費及斯魏爾證明屬實。但該八千噸之貨船。是否因中彈而有死傷。則尚未探悉。

該船載有乘客八人。九人。大概多係英人。在由長江沿黃浦上駛向上海開航時。被炸彈擊中。據巴。斯。兩人稱。國方飛機之轟炸安琪號。不知究屬有意。抑屬意外。按此為中國內戰中。英艦遭魚池之殃之第五艘。巴。斯。兩人並稱。該艦現在已停滯江中。或需自行靠岸云

蘇皖兩省農民暴動

中共新華社稱已漸趨平定 美聯社南京電 江蘇安徽兩省農民(其中地主階級居多)在國民黨地下工作人員領導下。揭竿而起。並組織所謂大刀會。到處對共產黨政權展開鬥爭。其初步工作。為破壞公路橋樑。阻止共軍行動。然後充實自身力量。徐圖大舉。中共官吏七名。在南京西南二十公里之烏江被殺。其他如離市英里之江浦及安徽蒙城。阜陽。宿縣等地。均有暴動。中共駐阜陽民團。據說正緊急採取行動。七百五十名農民被捕。中共新華社稱。暴動係由國民黨特務煽惑流氓地主土匪而起。現已漸趨平定云。

△本報價目表 (零沽每份六仙)

△每月	△每季	△半年	△全年
本埠郵費一元二五	三元七五	七元五	壹拾五元
本埠郵費一元五	四元五	九元	壹十八元
加郵費一元四五	四元零五	七元九五	壹十五元六
中國各埠一元五	四元五	九元	壹十八元

除星期日外。皆按日呈閱。無論取閱久暫。報費均要惠。空函定閱。恕不奉呈。 司理部啟

◎招伴同往探金砂礦

啟者本人訂有合法探礦批約志願招一華友合伴前往卑詩省白架護埠淘金砂礦利益均分有志者請來面商
STEPHAN F. PAPP
845 SMITH ST.
P.A. 8907

◎柏文樓業出賣

柏文樓一座。位於葛蘭蘭那區。有舖位及住宅房間六套。均是自管自理。內有私家浴室及暖氣等設備。一套五房。一套四房。及四套三房。每月收入可達二百一十一元。年中費用包括地稅稅務。每月平均僅須五十元。倘若有意連舖中生意一併承買。亦隨尊便。此項樓業。志在速賣。有志置業者。勿失良機。請在電話洽商。
電話 CH. 3013

◎住宅多間出賣

本處現有舊式好住家屋多間在區區出賣有志置業者請在電話洽商
Fair 1874 L

◎一新剪髮所出賣

本剪髮所設在鄰近卑詩人茲因身體多病之力支持迫將全盤生意讓出出頂如欲營業者請來面議或函商均可
YET SEN
P.O. Box 423 Duncan, B.C.

貴族旅館

Aristocrat Hotel
634 Main St.
本旅館各房間修飾一新裝置摩登床鋪舒適房租廉價華友賜顧格外歡迎

斯戲院

STATE THEATRE
142 E. HASTINGS ST.

由禮拜晚午夜開始
開演美人戲
併映映巨片兩套
預告本院不惜重資
辦來香港名廠攝製
時裝巨片(三女性)
粵語巨片(三女性)
定期七月十七日午
夜開始在本院放映
一星期
井不日在域多利埠
李都戲院放映

永利威

五加皮 玫瑰露

萬僑渴望 遠渡重來



飲購局酒府政各省詩卑到請

余壽仁

此丸有四十餘年之經驗專治心氣痛症愈後永無復發欲知詳細函索即奉
云埠永祥號打街二四號
代理香港公司打街壹號
YEE SO YEN TONG
437 Gore Ave.
VANCOUVER, B.C.

馬三衣館招頂

逕啟者本衣館設在亞省省市巴埠獨市生意素來興旺今因同伴有事願割愛將全盤生意連實業出頂如有欲營業者請來面議或函商均可
馬三衣館主人啟
P.O. Box 42 Jasper, Alta.

餐館招頂

逕啟者本餐館設在亞省省市巴埠獨市生意素來興旺今因同伴有事願割愛將全盤生意連實業出頂如有欲營業者請來面議或函商均可
MAH SOM
P.O. Box 42 Jasper, Alta.

雲華公司

HONG KONG IMPORTING CO. LTD.
149 Pender Street East
Vancouver, B.C. 電話 TA. 4629

國信公司

又新到國貨
大紅灰蛋 黑瓜子 龍鳳
五磅生油 香花生 眉豆

輔行雜貨公司

新辦到 中國短線衫
三線每件三元九毛
紅姑牌每件壹元七五
美而價廉 經濟耐用
薄如卵 夏天良伴

香港有限公司

HONG KONG IMPORTING CO. LTD.
149 Pender Street East
Vancouver, B.C. 電話 TA. 4629

新到
五香黑瓜子 沙河粉
五磅花生油 粘米粉
一磅八珍薑 澄麵粉
一磅馬尾絲 糯米粉

國信公司

又新到國貨
大紅灰蛋 黑瓜子 龍鳳
五磅生油 香花生 眉豆

國方戰艦封鎖申江

發砲向埃及船示威
上海二十四日電。合衆社訊。國民政府戰艦是在揚子江口游弋。阻止埃及商船蘇伊士明星號駛進上海。據該埃及船發出電訊稱。中國戰艦發砲六响。向該船頭射過。旋即派員登船。擄去帶水。然後准許該船駛往日本神戶。聞該船是由上海開行。停泊於附近之帶水汽船亦被該艦扣留。中央海軍此舉。爲執行封鎖共軍佔領之沿海。日前中央海軍派空軍襲滬市。并轟傷英船一艘。已使外輪多不敢駛滬。上海與外間航務。幾乎完全停頓。

荷蘭巨型客機失事

機員及搭客三十二人斃命
意國巴里廿四日電。加拿大社訊。荷蘭皇家航空公司(KLM)巨型客機一架。昨在意大利南部海岸巴里附近發生失事。墜落於亞得里亞海。據KLM駐海牙之總辦事處消息。該機機配有四具引擎。載有搭客十六名。機員拾二名。但據駐巴里之英領事稱。該機是次失事。斃命者達廿二人。機上之人員。包含英。荷。希。及土耳其等國人在內。查該機是由爪哇八打威飛往荷蘭阿姆斯特丹。駐羅馬之KLM辦事人。推測該機或者迷途。誤在巴里機場降落。以致失事云。

被炸損失達十萬元

國際社上海電。據殼牌石油公司日昨聲明。國方之飛機。昨廿一日空襲上海時。該公司在上海附近之存貨。亦蒙損失。估計約達十萬元。殼牌石油公司在光華島之設備。昨日亦被炸彈擊中。據該公司報告。其儲存之煤油。全部被毀。而此間英國領事館船上之領海史密士船長。於昨日亦被國方飛機布列治之指責。謂彼卸卸英國國旗。改懸紅旗爲中共進行掃雷工作。據史氏稱。此種紅旗。僅爲軍事上通過之旗幟。而爲上海港內各船隻所必需懸掛者。實非改懸中共之紅旗云。

廣州人口百七十萬

重慶廣播廣州電。市警察局消息。於已往兩月間。經政府勸告疏散。人民撤離廣州達十三萬人以上。五月份全市人口爲一百六十六萬七千人云。

美建造華麗新客船

華盛頓廿四日電。美國輪船出口船務公司宣佈。開始建造一華麗新客船。建造費二千三百萬元。排水量二萬噸。將定名為憲法號。法京巴黎廿四日聯合社電。法國內閣。昨批准總統阿利奧。批准本年三月廿三日在華盛頓草訂之國際小麥條約云。

黑人拳師爭取冠軍

芝加哥廿三日合衆社電。兩黑人拳師。昨在芝加哥舉行比賽。黑人拳師基公。比賽拳師。謀奪取冠軍。拳王佐格羅斯之拳王寶座。查和確於佐格羅斯於退隱以前。曾兩次向佐格羅斯挑戰。但均被戰敗。佐格羅斯。以彼在拳壇界中。已稱雄多年。未嘗被戰敗者。最近乃以百戰百勝拳王之名退隱。昨晚查里奧和確比賽。觀者達五萬五千餘人。和確於拳鬥開始之時。頗爲活躍。全力進攻。但因年齡較高。其攻勢漸弱。戰至十場。卒爲查里奧所敗。但據和確稱。僅是一鬼崇之拳術而已。彼稱公証人將我等分開後。吾(和確)自即停止進攻。但查里奧仍偷襲。但據公証人稱。他不知查里奧有偷襲之舉。和確此次失敗。似有不服之意。聲稱他將向查里奧再戰云。茲將昨晚兩拳鬥之年齡及體格比較如下。查里奧年廿七歲。高六尺。重一百八十磅。頭部十六寸半。身長七十四寸。平時胸部三十九寸。吸氣時胸部四十二寸。前臂拾二寸。拳拾二寸。腰三拾三寸。和確年廿五歲。體高六尺。體重一百九拾四磅。頭部拾七寸。身長七十四寸。平時胸部四拾寸。吸氣時四十三寸。前臂拾三寸。拳十二寸。腰三拾五寸云。

三藩市地震兩分鐘

三藩市廿四日電。合衆社訊。三藩市及海灣區。昨日發生兩分鐘之強烈地震。金門公園貯水設備破裂。損失由五萬至七萬五千元云。

美京海軍樓宇被焚

華盛頓廿四日電。合衆社訊。美京一海軍大廈平時守衛非常嚴密。是日突然發生火燒。火勢頗猛烈。幾延及隔鄰之一行軍械棧。據一熟識此海軍設置者言。若軍械棧被燒着。則華盛頓東南部難免被全部炸毀。此地被認爲海軍最秘密之區域。當火燒時。海軍自派衛兵巡邏。即美京警長亦不許內進。海軍部對於此次之損失及起火原因。與樓內所貯何種軍械。不肯發表言論。據華盛頓時報載稱。起火處之海軍兩層樓宇。已完全燒燬。全座燒至地面。外務部長活德。日前因新幾內亞木材事件。被控受賄。是日已由政府特派之委員會調查清楚。宣判無罪。首相里夫里以彼清白。現再請彼恢復職位云。

擊斃共黨游擊師長

希臘雅典廿四日聯合社電。希臘政府陸軍參謀部昨宣佈。謂政府軍已將共黨游擊隊第二師師長擊斃。並將該師長之兄弟及衛隊十一名生擒云。

日本煤礦發生意外

東京二十四日電。路透社訊。日本九州。在過去四十八小時。有兩煤礦發生意外。十八人被困礦中。無法救出。現已當作死去。濟坡二十四日電。路透社訊。印度農民。昨日在距此間一百五十里之瑞云那地方發生暴動。拒絕將穀米繳交政府。警察上前干涉。發生毆打。警察發鎗向農民射擊。擊斃農民十五人。

鐵路工人復工計劃

柏林廿四日合衆社電。英駐德軍事政府。昨下令其轄區之鐵路。制止反共之鐵路罷工工人。未得蘇俄交通管理局之許可。不准擅自恢復與德國西部之火車交通。按非共黨之DCC鐵路工會。其首領宣佈。謂該工會四千人罷工。願運送柏林西方區之貨物。但不宜布取消鐵路罷工。將繼續罷工。天面火車。(天面火車。平時每日載客約一百萬人)。英官方即迅速批評該計劃。謂該計劃不能實行。因工人繼續罷工封鎖鐵路云。

黔滇兩省洽商聯防

重慶廣播訊。昆明廿二日電。貴州建設廳廳長何輔五。日前抵昆。與雲南省當局洽商雲貴兩省聯防及加強邊區匪力量。交換物資。兩省金融經濟等問題。據何氏表示。各項問題。原則上已獲決定。

代東

本公所謹訂七月三日(星期日)下午一時舉行成立第六週年紀念慶典同日下午六時假新華僑設歡敘統請
美洲各埠昭倫聯義公所暨遠近昆仲姑孀屆時蒞臨助慶指示禮儀賜勝榮幸
駐溫哥華昭倫聯義公所全人敬約
中華民國卅八年六月十三日
Chau Luen Kun Sol 804 Main St. Vancouver, B.C.

西醫師 黎慧琴
主治
萬應止痛
心氣痛 胃痛 肝氣痛 氣急痛
小腸痛 腸風痛 痔瘡痛 無名腫痛
各種痛 陰火痛 子宮痛 經期痛
花柳痛 白濁痛 淋病痛 尿道炎痛
經期痛 經閉痛 經痛 經水不調
刀傷刺傷 跌打損傷 湯火灼傷 蚊蟲咬傷
每瓶三毛五仙
SING FAT CO.
432 Columbia Ave.
T.A. 1628 Vancouver, B.C.

電話 1754
紀經漢黃
WONG HORNE AGENCIES
INSURANCE
441 Gore Ave., Vancouver, B.C.
接理移民入籍文件
各種大小生意部記
填報工商入息稅紙
各種保險買賣營業
各埠梓里函詢委託
毋任歡迎包辦妥當

白宮餐館招頂

逕啟者本餐館設在雲城地點適中生意暢旺今因同伴急於東旋迫願割愛故同伴商量將全盤生意及架生物業出頂如有欲營斯業者請來面議或函商均可
白宮餐館主人啓
WHITE HOUSE CHOP SUEY
94 E. Pender St. Vancouver, B.C.

中國洪門民治黨駐加國總支部通告

洪字第四號
爲通告事。據溫哥華大公義學校董事會函稱。該校週年經費。均賴洪門叔父昆仲暨僑界捐助。以資維持。該校月前曾召集校董會議議決。定期籌捐經費。并公選周憲煜陳宜顯二君。爲溫哥華華鄰近。與溫哥華島各埠。籌捐專員。并發給部向全加洪門機關籌捐。查大公義學校。爲我洪門開設之唯一教育機關。經歷屆懇親大會議決。我洪門應有培植之責。周陳二位籌捐專員。不日出發籌捐。屆時所到各埠。希爲接洽。尤望鼎力解囊贊助。以宏造就。一俟收到部。仰即進行籌捐。早日集齊大漢公報轉致校董會。是所至盼。此佈
右通告
中國洪門民治黨駐加國各級黨部暨洪門團體
中國洪門民治黨駐加國總支部主任委員周憲煜
中華民國三十八年六月九日

新到大宗
各種江什貨
批發零售
一律歡迎

同裕安公司承辦
黃堃俠事務所
代理入籍 移民事件 各種委託
代理燕梳 文件翻譯 法術傳話
香港及溫高華埠價錢平宜服務週到
空中皇后 堂皇華麗 新穎堅固
座位寬闊 坐臥舒適 代購保險
保證安全 卅一小時 可達香港
每客位暫定四百元行李包一百磅
預約飛 六月廿九日 由雲飛往香港
行日期 七月 四日 由香港飛往雲飛
HONG YEE ON CO. 司理 黃樹柏 黃堃俠
141 Pender St. E. Vancouver, B.C. Canada Phone PA. 1628

秘製環球唯一實驗皮膚百病膏(每盒貳元半)
專醫跌打刀傷癰疽腫毒立止痛限日痊癒
請注意！如有皮膚患者請此膏應驗過神
◎跌打損傷骨立止痛散 每料十二元
◎跌打連年老癰腫復發即愈散 每料壹拾元
◎跌打立止痛消腫去瘀茶 每包壹元半
◎風濕骨節疼痛驅風濕茶 每包壹拾元
◎驅風濕神效藥散(敷用) 每包壹拾元
◎連年爛腳拔毒生肌珠珀散 每包壹拾元
◎跌打刀傷止血止痛拔毒生肌散 每包壹拾元
◎應驗如神搜毒藥丸 每包壹拾元
本醫生醫務所寓溫哥華街壹百三十四號二拾二號房
△雲埠代理處 金利源 廣生大寶號
通訊處 LEE FOOK 134 Powell St. (Room 22)
Vancouver, B.C. Canada

仁術堂
各界注意！
不久有特殊消息貢獻於汝：
本報接製笠巴圖章

本埠新聞

大公義學籌款三誌

榮華俱樂部五拾元。布蘭頓俱樂部五拾元。盧慶拾五元。榮華字花樓拾元。中央行拾元。鄭梅翠。周育生。合勝。榮華牌九。林榮。茂彬。林連秀各五元。楊子順。高利。關仲寬。鄭福祿各三元。何潮。王權柏。鄭耀進。馬亨。馬光。陳宏祥各貳元。李壽堂。

捐助大公義學又誌

大公義學。定期廿六日(即星期日)往第二海濱清遊。各界僑胞熱心贊助。自動捐來費用者絡繹不絕。已數誌前報。茲又有盧慶捐二元。黃啟莊一元。滿記一元以及涼水式箱。

中華會館通告照錄

本埠中華會館。為選舉事。發出通告。照錄如下。『為通告事。茲准市政府函開。『本年市選。定於十二月十四日。華人首次有市選權。故預早舉辦選舉登記。計有選舉權者。凡英籍人民在本市有實業曾在市衙門土登記註冊者。①租賃屋宇或自備傢私住柏文旅舍者。方為合格。如買房者係業主或夫妻或夫租有傢私較備之房間者。則無選權。除分別通知各業主外。特於星期五六兩天。在本市晨報省報太陽報刊登告白。請華人業主及租賃屋宇者。於本月廿八。廿九。三十日。一連三日。每日由下午一時至九時。携出世紙及入籍証。到貴會館禮堂登記。屆時請貴會館派員協助登記工作。等由。准此。查此事經本會館於去年派黃文甫。馬英奇。等為代表。向市府及到夏利慎溫泉卑時市區懇親大會。請求給予華人市選選舉權。經蒙准。今市府預早舉辦登記。以備年底投票選舉。除市府派員到場辦理登記外。並由本會館派黃文甫。馬英奇。葉榮傑。葉求欽。葉美娥等。協助工作。凡旅居本埠僑胞。如有合上開第一第二兩項者。務希依時到本會館登記。以便全時選舉為要。此告。』

廣智學校郊遊預聞

本埠廣智學校。定於本月廿六日(星期日)假市州梨公園(茶亭側邊)舉行郊遊大會。歡迎各界男女僑胞及學生家長參加。是日下午一時。在該校門前。乘坐預備長途汽車出發。五時回埠。想屆時少長咸集。載言載遊。并舉行各種游藝。定有一番熱鬧云。

外婆被毆同行不覺

域多利亞街一九四六號老婦夫尼爾。昨看完馬戲與其女梯姆夫人及兒童數人行經假溪之停車場貨卡處時。突被一兇徒由後攔腰攔腰一攔。如高叫『死』。隨將之攔腰地上。傾其手提袋之款而去。其女與各兒童相隔不遠而行。當時均不知有其事云。

耆英郊遊興趣不淺

溫哥華耆英會。昨搭天寶船往溫埃爾郊遊。老者左治夫德德其首次往該島是于一八八九。常自棹十四尺之艇來往。島上釣魚及獵山雞與野鹿等。同年用廿七尺帆船往溫哥華島。有時等候風九日之久。各男女耆英開運動會及各種游藝。其興趣一如兒童云。

天氣陰涼晴雨莫測

天文師報告。卑詩省大部天陰。溫度無甚變動。獨片的輻射至八十二度。為一星期來最高者。有寒氣由天恩移入本省北部。所以今日之天時難決定。城晚間下微雨。溫哥華島西岸下雨云。

卑詩電公司賠鉅款

高等法院法官。昨日下午判卑詩電卡公司補償三萬五千元。事因年斯夫婦亞省人。于元月十八日在頃斯威過街。被一人管之電卡撞倒。年氏因傷。遲數小時告斃命。法官謂此意外之原因。全由一人電卡之司機斯帝斯。錯誤。年夫人控告賠地本人及四子女之贍養費。

各埠新聞

河流帶成恐怖區域

兩婦人無辜被槍殺。尾臣。本區自昨日下午起。竟成恐怖區域。因在該深綠林中有槍殺人者。有兩婦人不知何故被槍殺于門前階級上。相信該負責人之屋已變為灰燼。最英勇者是一警衛入林中。得悉有一人持三〇一三〇號長槍。伏在一處。巴列救妻心急。徒手跑入林中。警察勸之不止。跑四分之三英里。見其妻死于門前。警察下根往找約翰生時。正在叩門之際。兩子彈由其肘邊穿入柱中。下氏即慢慢行開。以為如此看他較急跑為佳。省差郎斯謂。倫下氏急跑或為第三彈所中。當局認為如派人入林捕兇無異自殺。乃下令緊守各路口。并擬請軍隊圍困之。兇徒

失業與人挾有鉅款

安省布蘭佛。警察報告。由奧國來之失業業者羅華。是來加拿大作農者。由其行李中搜獲美國紙幣三萬六千元。另有貴重首飾等。夾在一木箱內。因有一塊板破裂而露出云。

獨市生意

玻璃屋菜園出賣。本園在亞省 Drumbeller 埠。歷來生意興旺。若有種花經驗。生意能增加多倍。今因同伴志圖別業。故將玻璃屋連地連地及一切用具。全盤出賣。取價甚平。如有欲購斯業者。勿失此機會。Drumbeller Market Gardens P.O. Box 51 Drumbeller, Alta.

承頂告白

啟者本公司承頂域多利亞街皇家街壹六六號加拿大西餐廳全盤生意。傢俱傢私所有用具一應俱全。經已雙方議妥。定于七月廿日在加拿大西餐廳當眾交易。倘該號有欠到華洋數項。祈早日向該號理妥。如交易之後。論發生任何轉帳手續一概與承頂人無涉。特此聲明。以免後論。民國廿八年六月廿日 張培公司特啟

哀謝

先考林玉馬公府君不幸痛于中華民國廿八年六月十一日。以病終于正寢。享壽七十有四歲。不孝洪振瑞。謹在祖國不克親視。含殮。耗。謹遵禮。成服。幸蒙家伯林大及各宗長料理喪事。經于本月十七日假座佐治賓館。舉行出殯。歸土。復蒙宗親戚友親臨。執紼。惠賜花圈。輓聯。送雲。情高誼厚。均感肅此哀謝。棘人 洪茂 振瑞 鞠躬 男孫 仲強 男孫 仲強

代東

本校謹訂於六月廿六日舉行清遊大會。準於正午十二時齊集本校十二時半乘長途汽車出發。清遊地點在市丹梨公園左邊第二海濱附近之草場(即本校歷屆清遊舊址)統請各界男女僑胞本校學生父母全體校董暨其親眷等駕臨助慶。指示一切。曷勝榮幸。雲埠大公義學全人敬約。中華民國廿八年六月廿二日

各埠新聞

河流帶成恐怖區域

兩婦人無辜被槍殺。尾臣。本區自昨日下午起。竟成恐怖區域。因在該深綠林中有槍殺人者。有兩婦人不知何故被槍殺于門前階級上。相信該負責人之屋已變為灰燼。最英勇者是一警衛入林中。得悉有一人持三〇一三〇號長槍。伏在一處。巴列救妻心急。徒手跑入林中。警察勸之不止。跑四分之三英里。見其妻死于門前。警察下根往找約翰生時。正在叩門之際。兩子彈由其肘邊穿入柱中。下氏即慢慢行開。以為如此看他較急跑為佳。省差郎斯謂。倫下氏急跑或為第三彈所中。當局認為如派人入林捕兇無異自殺。乃下令緊守各路口。并擬請軍隊圍困之。兇徒

失業與人挾有鉅款

安省布蘭佛。警察報告。由奧國來之失業業者羅華。是來加拿大作農者。由其行李中搜獲美國紙幣三萬六千元。另有貴重首飾等。夾在一木箱內。因有一塊板破裂而露出云。

廣豐公司 KWONG FUNG CO. IMPORTS & EXPORTS. 291 EAST PENDER ST. PA. 2478 VANCOUVER, B.C.

專營批發 一磅庄油浸黃花鹹魚 二磅庄油浸黃花鹹魚 一磅庄油浸曹白鹹魚 二磅庄油浸曹白鹹魚 頂靚天字號高麗參平沽 總經理周育生啓

美國總輪船 代理總務客華大拿加 企李 威路慎 戈登將軍 企李 總代理 代理加美各飛機公司客務。辦理安當。向本公司購機票。付同。尤為額外。留意指導。駐域子利代理。同昌馬炳耀。昌同利埠城 Lee Hong Chong Co. 541 Fisgard St. Victoria, B. C.

舞市阻黃兄弟鹹魚公司廣告 著名鹹魚皇的塘底鷄項鹹魚與任何鹹魚爭雄。特減價卅天。由六月十號至七月十號。每磅五毛九。無論大小交易均皆歡迎。如不滿意原銀奉還。塘底鷄項。四大特式。魚。塘底鷄項。過任何鹹魚。塘底鷄項。香過。甜過。滑過。任何鹹魚。魚。塘底鷄項。有益衛生。比其其他鹹魚。加乎其。上。因有人造日晒。價錢平過。任何來路鹹魚。代理人 加東都城萬國公司 加中溫城華興公司 Wong Bros. Import & Export Co. 1 Main St. N. Moose Jaw, Sask. 舞市阻黃兄弟鹹魚公司啟

亞省有西餐館出賣 亞省市地夫里。有西餐館一間。位於豐饒農業區。生意極暢。器具。餐。俱。是。新。式。取。價。相。宜。意。欲。購。者。請。到。大。漢。公。報。取。通。訊。地。址。

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

(四)

巡撫失印……護衛丟賊

鄭飛虎覺得靴統裏塞入了一件東西，就知道是關節來了！只不知是多少？他躊躇了一會。暗想答應儘管答應了他。好在那顆印現在着。着關節少時，也可以再向他勒。那時也不怕他不拿出來。主意既定，便一手將鄭文彥攙扶起來。好言安慰道：「既然如此，待我前去替你查訪。若果真是少林寺中人偷去的，事情就好辦了。說不定日內就可歸還。若是別一路賊人偷去的，那就多費手續了。」當下又暢飲一番，盡歡而散。他樂得其麼似的，便回去對衆弟子說明，又取出那紅封柬兒，打開看時，見裏邊是一張二萬兩的莊票，心中甚是得意。一邊向衆弟子道：「我們且擱他幾天，到那時再詐他幾文也好。到了次日，撫轡的旗牌，又送了幾盆時鮮花草，和一席盛筵來，並有親筆手書，問起那失印之事。飛虎見那花盆沉重，明知也是財物。心中好生歡喜！便對旗牌道：「倒勞你家大人，如此費心。你回去代我道謝！那印信尚未尋到。」二天必有回音的。旗牌道：「請護衛老爺寫條子，小人好回去消差。」飛虎本來不會寫字，便叫一個弟子，勉強寫了兩句。自己蓋上圖章，交給旗牌帶去。那條子上，寫的是各物都已照收，尊印明後日奉還。當下打發過了旗牌，打開花盆一看，裏邊都是金條元寶之類，大家喜之不盡。又吩咐廚房，將那一席酒筵排上，歡呼暢飲起來。席間商議了一番。預備明天將印送還了撫台鄭文彥了事。當下直喝到三更時分，一個個東倒西歪，都帶着八九分醉意。即便睡覺。一覺醒來，已是日上三竿時候。草草的洗了臉，吃了些點心。鄭飛虎便去那藏印的所在，來開那箱子。預備取出關節。前去奉還。不料走到箱旁一看道：「不對。這箱子是誰開過的。衆弟子都說沒有飛虎道：壞了！那末此間一定有外邊人來過了！」

△爲加國普選告僑胞書

親愛的僑胞們！

的重要日期，這一日，與我們有權投票的僑胞有直接關係，假如你不慎重用自己的選票，極易影響全僑，一方面，要不受外人分化，不受外人利用！其次，還要提防政治陰謀的甜言蜜語所暗算，只選那有利於我華人前途的候選人。

爲甚麼我們要如此慎重？因爲我們今次是首次獲得連選權，而這選舉權是經年累月，千磨百折才爭得來的，如是艱辛，如此磨折，我們痛定思痛，又安能不慎重？你還記得嗎？憶當年，每屆選舉，必先有排華偉論出現，以慫恿人心，來號召選民擁護。到如今呢？每一政黨在選期前必發表親華政綱，以示種族平等，一反當年故態。由此可以見得我們的選舉票的效用，並不低于於一個外交部長，因爲我們的外交部長抗議加拿大政黨的排華舉動，加拿大的政黨未必會立刻悔改，然而，我們一條選票呢？可以使他們慎重考慮，由慎重考慮的結果，不能不立刻放棄排華，進而轉向到親善華僑的大路上走。

怎見得加拿大的政黨正向親善華僑的大路上走呢？有下列三點爲証：

(甲) 在兩年前，不許我們華人帶妻子女入境，到如今，放寬尺度，歡迎僑胞入籍，准許土生及入籍者携妻子女入境。

(乙) 十年前，有家眷僑胞，均不得享受政府之津貼，到如今，可以同等享受。

(丙)十年前，我老僑不得領得

養老及補助金，

可以同等領得。

看上列三項，就顯明地知到加拿大政黨，確正轉向到親善我們華僑的大路走，過去我們受辛酸苦辣的教訓太多了，今後，我們若不慎重去奮鬥，若不提高團結精神，若不珍惜自己的選舉，無異自毀僑胞前途！你自毀你個人的前途，我們也不贊成，而你毀及全僑的前途，那是絕不容寬恕的。縱然沒有人敢恭稱你是（涼血同胞），但你自己良心上，也一定覺得對不住許多人的。對嗎？

最後，我們希望有選舉權的黃帝子孫，與我們同一源流的同胞，注意本月廿七日的加國普選日期，和慎重地去投你自己的票！

說說擺烏龍之由來

孖木生

擺烏龍三字，邇來塵囂市上，膾炙人口，成爲時尚語。及追其義，不知所指，祇聞世人譏，倒行逆施，及爲事被人所愚，或弄壞事而不自知者，則皆誚之爲擺烏龍。聊亦會其意耳。編者欲窮其究竟，乃詢之高明，經訪許久，始獲老生釋有三說。然未知其是否屬實，茲錄之，以資閱者之研究焉。

一說曰：天上有九龍，卽黃綠朱紫金銀青烏九龍也。其中皇龍最粗魯，且頭尖尾大，與羣龍異。一日，玉皇大帝壽誕，百鳥飛賀，羣龍舞祝。惟烏龍形體鄙陋，尾大不掉。而該八龍，羞與爲伍，不約牠偕行。烏龍信鏡，亦不敢與龍並肩齊躍。仍欲尾之往賀。方二失爲龍之本色，乃思計掩飾其醜。但回顧己之所以異於衆龍者，尾大頭細耳。今我可調轉龍頭，以

尾先進。亦等於衆龍以頭進行之態樣矣。於是照計施行。及至天殿覲壽時。玉帝見之。以牠無禮太甚。赫然震怒。卽喝令天兵。推出斬。世人譏人之顛倒行事者。嘲之爲擺烏龍。是此意也。又賭徒開大九。若遇以佳牌置於首位者。視爲擺烏龍。卽效玉帝殺烏龍之義以殺之。亦此意也。

二說曰：唐朝武后，初爲太
才人，後爲高宗寵妃，以陷其父
聚堃、高宗崩，太子中宗立，她
朝聽政，中宗不悅，她即廢之而
睿宗，睿宗年少，不更於事，又
之而自立，號爲武則天皇帝，並
國號曰周，其施政暴虐，殘殺忠
·又嬖佞薛敖曹，及奪權太平公

之情人。國人恨之。皆目爲烏龍。

因皇帝者。古稱之爲龍也。今其穢

亂奪宮。弄出烏天黑地。故名之爲烏龍。當時駱賓王爲徐敬業作檄討之。良有以也。後狄仁傑見其如此淫亂。思設法擺佈。以反周爲唐。卽先捉弄薛敖曹張宗昌等以激之。最爲烏龍之被撻也。卽世人爲事之被人所愚者。諷之被人撻化其爲烏龍是也。

三說曰：明之正德皇嬪妃滿宮，一日。太后見羣妃皆腹大便便，疑其中有不貞者。私詢具中一二，以偵內情。妃曰：「主上對於粥粥之羣妃，每晚駕幸，無遺漏者。」太后不信，及夜匿妃房，欲以偵其虛實。詎因倦而睡。卒被所污。此時正德。尚存五里霧中也。及晨覺殿。突然天烏地暗。對面不見人。

移時陰沉之氣。瀰漫殿中。朝臣皆驚。帝亦戰慄。乃問兆於太師梁柱。梁柱卜之。對帝私奏曰：「是烏龍釜母之惡卦也。」帝曰：「朕無此不德事。」太師曰：「若主上無之，可誓告天地，以明心跡。」帝即向天誓曰：「若朕有此逆倫事，願天厭我無嗣。」誓畢。天忽聞。但同時羣妃皆罹小產之病。帝至其時。方信有其事。但自問於心。莫明其妙。後查其所以。始知被太后所累。乃欲擺脫烏龍之疚。自判爲開流之罪。以出遊江甯。故世

人每弄壞事，而不自知，後知之，又欲洗刷其過者，皆譏之爲欲擺脫其爲烏龍也。

以上三者，其擺烏龍之擺字，各個解說不同，其意義亦異。按第一說，是烏龍自己擺倒行也。第二說，是烏龍被人所擺佈也。第三說，是烏龍欲擺脫其罪狀也。然此等之解說，未知有合乎擺烏龍之正義否？然我不過攪老生妄言，姑定錄之，以聊作消遣之談笑耳。

麥瑟遇盜記

一岑譚

當麥克阿瑟將軍充任團長時，有一次，他和他的副長官駕車自紐約到軍事學校去。當車正駛到一條冷靜的路上時，二個蒙面的強盜拔出了汽車，強盜拔出手鎗，打開了車門，命令他倆舉起手來。那位副官立刻本能地舉起雙手，但麥克阿

示。于。臨。立。廢。收。良。王。
瑟却泰然地坐着。兩手摺疊在胸前。
「舉手！」強盜向他咆哮道。
麥克阿瑟沒有依從。「我是美
國軍隊中的一名團長。」他懶聲的
說道。「什麼人也不能強令我舉起
雙手。」強盜聽了。遲疑一回。終
於慢慢的垂下手鎗。關上車門。
聲不响的跑了開去。

精造
各款中西服式零沽批發價甚相宜
專辦
各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔
等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意
喊綫 Pacific 5716

重慶餐館·日夜開市·
嘉餚美菜·式式俱備·
仰求各界·男女僑胞·
留意光顧·請移玉步·

★四季衣裳常備
男女各款衣裳·外
襖·短襖·帽靴·
·俱是新款時裝·
貨真價實·認真平
賣·請趁機會購買
·必能節儉金錢·

新到大幫布料
精造趨時服裝
旅館殮館用衣
各款工人衣服
家用線仔絨褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

華友欲
匯款
回家鄉者注意

(代題) 江蘇省上海大通銀行
河北省天津大通銀行

下列廣東省各城市均有郵政
儲銀行開設

廣州市 興寧 江門
梅縣 韶關 新昌
汕頭 台山 赤塔

◎雲埠電話 Marine 2548
◎城埠電話 Garden 1171

奄派路銀行啟

◎雲埤民治黨支部通告

員每年須要繳納年費以資維持等
案茲查已遵章繳交者固多凡未繳交
者希即將年費繳來藉資挹注而利進
行爲此合行通告俾衆週知

UNITED DISTILLERS LIMITED

有一種煙草在此。
爲君所全熱心者。
係用特殊優良成
熟煙草混合而製者
易於捲。樂於吸。



OGDEN'S
FINE CUT
VIRGINIA
OGDEN LIVERPOOL

IMPORTERS - EXPORTERS

司公利茂
場商貨國

MORLEY CO. LTD.

552 FISGARD ST.
VICTORIA, B.C.

新到紙扇
有部養陰丸
鮮明栗乾
大帮豆仔
苦瓜

貳 壹 貳

廠精味廚天
品出

味精

目價
三十兩庄每罐 \$7.50
一十兩庄每罐 \$2.75

發售 均有 商號 各埠

▲祖國新聞

石岐發現
俄籍之浪人
中山訊：邇來石岐市連續發生俄籍浪人，向商店滋擾行竊事件。在五月初二十日捕獲三人出境。昨昨又以此等浪人六名。由德抵本市。且又籍找換或購物爲名。伺機竊掠款項。各商號對該浪人。已具戒心。而治安當局對彼等之行踪。亦加以注意。查昨(拾三)日縣警局接報。又有俄籍浪人六名抵市後。即派出巡官陳朝及雷利警員監視彼等行動。當向彼等詢問時。該俄人以國語答覆道本市赴澳門。查該俄人曾在雷連電器行。以購物爲名。竟圖行竊。刑警以彼形跡可疑。乃將之帶回局辦理。

市教育局
局長驚人建議
廣州六月五日訊：據悉市教育局長祝秀俠。準備于下市政會議時。提出驚人提案。該案據說。是向市府建議撤銷教育局。原因是鑑於目前教育經費支絀。市校已陷于半生半死狀態。而南遷機關又逼切要求遷出校舍辦公。教育同人實大有應接不暇之煩。故不如索性將教育局裁撤。各校解散。是則各項雜項自可迎刃而解云。

新會縣長
已落鄉訪民情
江門六月二日訊：江門紫雲鄉公所。頃奉縣府第四通知書。以現奉張縣長修諭。定四月三十日正午十二時。到該鄉視察等因。相應通知查照。希即預行召集各保長代表。各保長代表等。屆時到場開會爲荷。等因准此。仍于二十九日分別通知各保長副保長代表等。知照。屆時務希踴躍參加。以示誠敬云云。

駐港美領館
暫停發還護照
香港訊：美國政府當局決定由六月份起。在兩月內暫行停發旅客人境護照。此間駐港美領事。亦已接獲通知。故暫行停止發給旅客赴港遊歷証云。

白崇禧
策劃全面戰
廣州六月一日訊：華中長官白崇禧。因華中軍事向李代總統與何院長商討計劃。據接近白氏親信人傳出消息。白氏此次來穗。尚需若干時間逗留。因抗共全面戰事。必須

行銀梳打
THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

現目匯返香港
與中國之款項
每人每月限
一百元。本銀
行接匯港紙與
國幣。并爲歸
國華僑辦理帶
款出口手續。
凡有委託。安
爲照料。如用
華文致函本銀
行。亦能解讀

華友農業家注意
本銀行常備一切農業之用品及
Planet Jr. 耕種機取價特平
麥子文鐵行啓
Mark Dumond Hardware
832 Main Street

龍舟競渡盛況空前
順德訊：東莞西北區安靖如常。自四月廿八(舊曆)日起。全鎮龍舟皆起。計北區八艘。而古鑑。古樓。北村。鹿門。大吉。南畔。舊寨。馬崗等鄉。亦起龍舟十餘艘。共有三十餘艘。自昨廿八日起。鑼鼓聲喧。巡遊於鎮內。至六月廿日(端午節)即競賽於石湖桂畔海。連日不少紅男綠女。來趁熱鬧。內中有人言。大良現在頗有桃源風味。

六邑著匪余俊被捕
台山訊：橫行六邑之悍匪余老鼠仔。六月八日下午一時。在新昌被擒。余氏竟敢逃至港澳。月前同捕。余氏在港澳被擒。狗毛虫新安村仔故里時。因求自新。六月八日正午乃至新昌六之樓品茗。即單身前往第拾區專保公署求見李專員江。其時專署以彼未依正當手續請求自新。且未有股實人切實担保乃派員將余氏暫行看管。俟一切手續辦妥後即行釋放。

WING WING CO.
458 Hastings St. E. H.Ast. 3041
Vancouver, B.C. 電話 喜市定呂

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥
日常消息
麥嘉雲的好麵飽爲僑客
每日的談話資料家家戶戶
喜食此鮮香美味麵飽
倘欲嘗試一次當常思必
購買各雜貨店均有發售
請認明麥嘉雲招牌

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位于 緬街夾喜市定街

歡迎華僑儲蓄。用最好利率。匯款往中國及香港等處。郵匯電匯。均快捷妥當。

義泰公司莊
C. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 九八三三

各省詳細圖一元 掌海春夢六毛
世界奇聞圖一元 婦女貞潔法六毛
中國劍俠大觀八毛 母性復興五毛
哀感筆記精華七毛 儒林外史壹元
孔子家語 九毛 赤俄遊記七毛
司馬溫公家書五毛 西洋遊記圓壹
梁任公演講集六毛 袖中罪人五毛
經濟講義 四毛 風流聞謬八毛
斷腸花五毛 德皇二世自述八毛
艷情偵探情課五毛 虎面人 六毛
偵探常識 七毛 形影相隨八毛

溫高華域多利明吃船期表
(注意)：標準時間：施行至六月十六日
來往溫哥華域多利航線

由溫高華開	到域多利
每日上午十點半	全日下午三點半
每日晚間十一點	翌日上午六點
由域多利開	到溫哥華
每日下午一點三十五分	翌日下午六點三十五分
每日晚間十一點	翌日上午六點

溫哥華往域多利船
在船期前登岸准許下船
域多利往溫哥華船
在船期前三十分鐘准許下船
溫域夜船：兩處均於九時准許下船。

來往溫哥華與乃磨航線 施行至六月二日

由溫高華開	到乃磨時間
上午拾時	下午十二點三十分
下午五時十五分	下午七點四十五分

星期日
上午十點 下午十二點半 | 下午拾時四十五分 | 到溫高華 || 下午八時十五分 | 下午拾時四十五分 | 上午九點 | 到溫高華 |
由乃磨開	上午六時半	下午四點一拾五分鐘	到溫高華
下午一時四十五分	下午四點一拾五分鐘	上午九點	到溫高華
星期日	上午六時半	下午七點半	到溫高華
下午五時	下午七點半	下午七點半	到溫高華

溫高華至乃磨線：雙方在船期前午半點許下船

船票價目表

來往地點	單頭	來回
溫高華與域多利	三元四毛五	六元二毛
溫高華與乃磨	壹元九毫	三元四毛五
來回船票限三十天		

週末票價：溫哥華與域多利五元二毫 溫哥華與乃磨二元八毫五
(週末票)：前往期限：由每星期五正午至週末「星期日」
下午二時：逾期無效。
回埠期限：不能逾過星期一晚上十二點。

中國洪門民治黨駐域多利支部啓事

爲通告事今爲本支部秘書林寶康君人品誠信辦事明潔深得本部同人敬佩今因其卸任離埠經營業務弗克強留理當副秘書君繼任但君近欠其各等手續當衆交清楚君已接任視事矣仰我洪門大小機關人等一體知照自後如有函件交本支部主理陳謀約秘書湯惠子二君收便妥特此佈告

中華民國三十一年 六月一日

永隆公司
WING LUNG CO.
146 E. Pender St. Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C. CANADA.

新到大幫登市

有精製	臘腸臘味	各種鮮明
北正香姑	特別每磅	甲等五元
平沽	乙等四元	

兼祖國 合時 罐頭 乾貨 瓜菜 水貨 銷售